

# Pfarrbrief



Pfarrengemeinschaft Bodenwöhr / Alten- und Neuschwand  
Nr. 09 / 2023 vom 20. 05. – 18. 06. 2023 (4 Wochen)

## Frohe Pfingsten

Helfen Sie mit Ihrer  
Online-Spende!



Renovabis Pfingstkollekte am 28. Mai 2023

2

## GOTTESDIENSTORDNUNG:

Samstag, 20. 05.

17.25 NS Rosenkranz

### 7. SONNTAG DER OSTERZEIT (weiß)

18.00 NS **VAM - hl. Messe** Gertraud Dauerer f. + Mutter z. Stg., Vater u. Geschwister; *Schulkameraden/innen f. + Adolf Dauerer; Walburga Süß m. Kindern f. + Ehemann u. Vater z. Stg.; Marianne Lorenz f. + Eltern* (L: Maximilian Wallner - M: PV, SA, HL, HM)

Sonntag, 21. 05.

08.00 BO **hl. Messe** Gretl Kolb f. d. Armen Seelen; *Elisabeth Kubik zu Ehren d. Mutter Gottes; Maria Gruber f. + Ehemann Hans; Karin Kulzer f. + Schwiegereltern Anton u. Anna* (L: Maria Gruber - M: MR, AS, DZ)

09.30 BL **hl. Messe (Bodenwöhrer Sänger)** Lothar Meier zu Ehren d. hl. Franz von Assisi (L: Lydia Prokscha - M: WK, WeK)

19.00 BO/BL/NS **Maiandacht** (Gruber / Prokscha / Käsbauer + Kirchenchor)

Dienstag, 23. 05. – Dienstag der 7. Osterwoche (weiß)

07.55 BL Rosenkranz

08.30 BL **hl. Messe** Mechthilde Hofmann f. + Brüder; *Herta Hilgart f. + Ehemann, Eltern u. Geschwister* (L: Lydia Prokscha)

**18.00 BL Maiandacht für alle Firmlinge** (Pfarrer Trescher)

Mittwoch, 24. 05. – Mittwoch der 7. Osterwoche (weiß)

18.25 NS Rosenkranz

19.00 NS **hl. Messe** Gertraud u. Johann Hartinger f. bds. + Eltern; *Johann u. Rosmarie Gnerer nach Meinung* (L: Erwin Käsbauer - M: HA, HJ)

19.00 BO **Maiandacht** (Singerer)

Donnerstag, 25. 05. – Donnerstag der 7. Osterwoche (weiß)

07.55 BO Rosenkranz

**08.30 BO hl. Messe** Antonius Opferstock nach Meinung der Spender; *Anna Fröhler f. + Frau Wotruba; Johann Trescher f. + Inge Mies u. Johann König* (L: Maria Gruber)

Freitag, 26. 05. – Hl. Philipp Neri, Priester, Gründer des Oratoriums (weiß)

18.25 AS Rosenkranz

19.00 AS **hl. Messe** Annemarie Wagner m. Kindern f. + Ehemann u. Vater Albert Obermeier; *Elisabeth Appelt f. + Vater Hans Seebauer* (L: Ulrike Götz - M: LLa, DA)

19.00 BL **Maiandacht** (Lutter)

Samstag, 27. 05. (weiß)

13.00 NS **hl. Messe mit Trauung Andreas Bollwein und Rita Fischer, NS** (M: LLu, HM)

17.25 BL Rosenkranz und Beichtgelegenheit

**PFINGSTEN HOCHFEST (rot) Renovabis-Kollekte**

18.00 BL **VAM - hl. Messe** Fam. Prantl f. + Ferdinand Edenhofer sen.; Erna Riedl f. + Mutter Anna Wild z. Geb; Ludwig u. Rita Kaiser f. + Hildegard Riegelsberger (L: Petra Lutter - M: alle)

**Sonntag, 28. 05.**

08.00 NS **hl. Messe** Anna Maria Bollwein f. + Msg. Heinrich Hiebl; Fam. Gnerer f. + Eltern u. Geschwister; Monika Kagerer f. + Pfr. Georg Grimm; Albert Krieger f. + Mutter z. 100. Geb. u. Vater (L: Markus Klein - M: alle)

09.30 BO **hl. Messe (Kirchenchor)** für die Pfarrgemeinden; Krankenpflegeverein Bodenwöhr f. + Mitglieder (L: Claudia Schmid - M: alle)

19.00 **St. Koloman: Maiandacht** (Pfarrer Trescher)

**PFINGSTMONTAG Maria, Mutter der Kirche (rot)****Montag, 29. 05.**

08.30 NS **hl. Messe** Berta Wiendl f. + Ehemann Alois u. Zwillingbruder Georg; Josef Grabinger f. + Johann u. Johanna Dirmaier; Fam. Michael Bollwein f. d. armen Seelen u. alle Vorfahren (L: Michael Bollwein - M: alle)

anschl. **Flurprozession** mit den vier Altären

18.00 BO **hl. Messe** für die Pfarrgemeinden; Jahrtagsmesse f. + Helmut Spiegler; Goldmann f. + Eltern, Großeltern, Onkel, Tanten u. Angehörige; Rosa Bindl m. Kindern f. + Ehemann u. Vater u. + Angehörige (L: Franz Singerer - M: FS, MR, MiR, SG, ADS, AS)

Dienstag, 30. 05. - Samstag, 03. 06.: keine hl. Messen (Pfarrwallfahrt)

**DREIFALTIGKEITSSONNTAG (weiß)****Sonntag, 04. 06.**

08.00 NS **hl. Messe** Melanie Götz m. Kindern f. + Ehemann u. Vater z. Stg.; SchulkameradenInnen f. + Adolf Dauerer; Alfred Hauser m. Fam. f. + Mutter u. Oma Gerda; Martin Drexler, Neuhofen f. + Gerda Hauser; Geschw. Bollwein f. + Angehörige; Maria Lehner f. + Ehemann z. Stg. (L: Doris Götz - M: SA, PV)

09.30 BO ab der Pfarrkirche **Kirchenzug zum Volksfestplatz**, dort **hl. Messe** für die Pfarrgemeinden zum **900-jährigen Jubiläum von Bodenwöhr** (L: Richard Stabl - M: alle)

Dienstag, 06. 06. - Hl. Norbert von Xanten, Ordensgründer, Bischof (weiß)

07.55 BL Rosenkranz

08.30 BL **hl. Messe** Lothar Meier f. + Eltern Franz u. Maria Meier (L: Albert Schafbauer)

Mittwoch, 07. 06. - Mittwoch der 9. Woche im Jahreskreis (grün)

14.00 NS Ministranten-Probe für Fronleichnam (alle)

16.00 BO Ministranten-Probe für Fronleichnam (alle BO+BL)

17.25 BL Rosenkranz

**HOCHFEST DES LEIBES UND BLUTES CHRISTI - FRONLEICHNAM (weiß)**

18.00 BL **VAM - hl. Messe** Jahrtagsmesse f. + Wenzel Mayschak; Werner Wild f. + Mutter Anna Wild; Ingrid Schieder f. + Johann B. Seidl (L: Christine Baumer - M: JB, JS)

**Donnerstag, 08. 06.**

08.00 BO **hl. Messe** für die Pfarrgemeinden; Anna Fröhler f. + Sohn Peter Raith (L: Fabian Schmid - M: alle BO+BL)

anschl. **FRONLEICHNAMSPROZESSION** mit den 4 Altären (L: Petra Lutter, Albert Schafbauer, Helga Zwerenz, Maria Gruber)

anschl. **PFARRFEST** beim Pfarrheim, Kolpingstr. 2 (bis ca. 13.00 Uhr)

08.30 NS **hl. Messe** MMC AS/NS f. + Obmann Josef Probst; Michael Bollwein f. + Opa Max u. alle Vorfahren (L: Stefan Dirmaier - M: alle)

anschl. **FRONLEICHNAMSPROZESSION** mit den 4 Altären (L: Ulrike Götz, Markus Klein, Michael Bollwein, Stefan Dirmaier)

Freitag, 09. 06. - H. Ephräm der Syrer, Diakon, Kirchenlehrer (weiß)

**Krankenkommunion BO/BL - AS**

18.25 AS Rosenkranz

19.00 AS **hl. Messe** Manfred Götz f. + Mutter Liesl Götz z. Stg.; Josef Grabinger f. + Annemarie Gruber u. Waltraud Schlosser (L: Maximilian Wallner - M: GA, HH)

Samstag, 10. 06.

14.00 BO **Wortgottesdienst mit Trauung** von Jürgen Lernbecher und Corinna Lernbecher, geb. Käsbaumer, Mögendorf (M: FS, LB)

17.25 NS Rosenkranz und Beichtgelegenheit

**10. Sonntag im Jahreskreis (grün)**

18.00 NS **VAM - hl. Messe** für die Pfarrgemeinden; Ludwig Huber m. Kindern f. + Ehefrau u. Mutter Elisabeth Huber; Jagdgenossenschaft AS f. + Josef Probst; Fam. Probst f. + Ehemann u. Vater z. Geb. (L: Alois Bücherl - M: KA, LLa, KN, SM)

**Sonntag, 11. 06.**

08.00 BL **hl. Messe** Kasberger f. + Ludwig u. Roman Eckerl; Fam. Schmidhuber f. + Vater z. Stg. (L: Albert Schafbauer - M: WK, WeK, FSp)

09.30 BO **hl. Messe** Jahrtagsmesse f. + Nikolaus Baumgärtner; Fam. Prantl f. + Ferdinand Edenhofer jun.; Fam. Hofmann f. + Maria Kock; Berta Meier m. Kindern f. + Ehemann u. Vater Christian Meier; Schülerjahrgang 1951/52 f. + Wittmann (Brendl, Bauer) Kastner; Hedwig Braun f. + Ehemann (L: Cl. Schmid - M: PG, SG, LB, MF, DZ, AS)

10.45 NS **Taufe von Antonia Eichinger**, Altenschwand (M: GA, HH)

Dienstag, 13. 06. – Hl. Antonius von Padua, Ordenspriester, Kirchenlehrer (weiß)

18.00 BL **Fatima-Rosenkranz**

19.00 BL **hl. Messe** Fam. Steininger zum hl. Antonius von Padua und f. + Opa Leo z. Stg.; *Herta Hilgart f. + Ehemann u. Angehörige* (L: Petra Lutter - M: LW, VW)

Mittwoch, 14. 06. – Mittwoch der 10. Woche im Jahreskreis (grün)

18.25 NS **Rosenkranz**

19.00 NS **hl. Messe** Gertraud Hartinger f. + Mutter Anna Hauser; *Gertraud u. Sebastian Schmitt f. + Sohn u. Bruder Alfons z. Stg.; Johann Suckert f. + Mutter z. Stg.* (L: Markus Klein - M: KN, KA)

Donnerstag, 15. 06. – Hl. Vitus (Veit), Märtyrer in Sizilien (rot)

17.30 NS **Wortgottesdienst für Firmlinge** mit Austeilung der Firmscheine

18.25 BO **Rosenkranz**

19.00 BO **hl. Messe** Fam. Sosnik f. + Fam. Madej u. Wiczorek; *Erna Riedl f. + Freundinnen; B. Seltl f. + Schwiegereltern u. Angehörige* (L: Fabian Schmid - M: FS, MiR)

Freitag, 16. 06. – HEILIGSTES HERZ JESU (weiß)

18.25 AS **eucharistische Anbetung**

19.00 AS **hl. Messe** Gertraud Dauerer m. Kindern f. + Ehemann u. Vater z. Geb.; *Fam. Gnerer zu Ehren der Mutter Gottes* (L: Alois Bücherl - M: FFa, LE)

Samstag, 17. 06.

17.25 BO **Rosenkranz** und Beichtgelegenheit

**11. SONNTAG IM JAHRESKREIS (grün)**

18.00 BO **VAM - hl. Messe (P. Francis Binnaka)** Rita Kaiser f. + Mutter Katharina Wiendl z. Stg.; *Renate Meier f. + Vater Heinrich Neft z. Stg.; Gusti Weindler m. Kindern f. + Ehemann u. Vater Franz Weindler* (L: Franz Singerer - M: FS, MR, MiR, SG, PG, MF)

Sonntag, 18. 06.

08.00 BL **hl. Messe (P. Francis Binnaka)** für die Pfarrgemeinden (L: Lydia Prokscha - M: JB, LW, VW)

09.30 NS **Herz-Jesu-Bruderschaft-Fest: hl. Messe** Herz-Jesu-Bruderschaft f. + Mitglieder; *Berta Wiendl f. + Eltern u. Geschw.; Gusti Hauser f. + Mutter z. Stg.; Josef Meier f. + Ehefrau Mathilde Meier z. Stg.; Johann Trescher f. + Irmgard Heck und Elfriede Oswald* (L: Erwin Käsbaier - M: LLa, LL, GA, SA)

\*\*\*\*\*  
- **So 28. 05.:** 19.00 Uhr letzte zentrale **Maiandacht** für die gesamte Pfarreiengemeinschaft bei **St. Koloman**. Gemeinsamer Weggang um 18.45 Uhr bei Fa. Reiger in Warmersdorf.

- **Mo 29. 05. 8.30 Uhr** hl. Messe in Neuenschwand zum Pfingstmontag, anschl. **Flurprozession nach Altenschwand** mit den vier Altären. Wir beten um das

Wachstum auf unseren Feldern und Fluren – ein Anliegen, das uns alle angeht. Darum lade ich auch die gesamte Bevölkerung ganz herzlich dazu ein.

Da ich für den Vormittag keine Aushilfe gefunden habe, feiern wir den **Gottesdienst in Bodenwöhr** abends um **18.00 Uhr**.

- **Di 30. 05.:** Um 6.00 Uhr bricht Pfarrer Trescher mit 46 weiteren Teilnehmer/innen aus unserer Pfarreiengemeinschaft und Umgebung zur **5-tägigen Pfarrwallfahrt nach Mailand und Turin** auf. Deshalb sind an den Werktagen und auch am Samstag, 03. 06. 23 keine Gottesdienste in der Gemeinde. Bei einem seelsorglichen Notfall wenden Sie sich bitte an die Nachbarpfarreien.

- Das **Pfarrbüro in NS** ist während der **Pfingstferien geschlossen**.

- **Do 07. 06.:** **Fronleichnam-Fest:** Zu den **Gottesdiensten** um 8.00 Uhr in Bodenwöhr und 8.30 Uhr in Neuenschwand mit den anschließenden **Prozessionen** durch die Ortschaft lade ich die gesamte Bevölkerung ganz herzlich ein. Zugleich bitte ich wieder, den Prozessionsweg für das Allerheiligste zu schmücken und die vier Altäre herzurichten. Im Voraus allen ein ganz herzliches „Vergelt's Gott“ dafür. Mein Dank gilt ebenso Herrn Pater Josef, der in Neuenschwand aushelfen wird.

In Bodenwöhr schließt sich – wie alle Jahre – an die Prozession das **Pfarrfest/Frühshoppen** bis etwa 13.00 Uhr am Parkplatz beim Pfarrheim an. Auch dazu lade ich alle ganz herzlich ein. Neben Essen und Trinken, Kaffee und Kuchen werden auch wieder Eine-Welt-Waren zum Kauf angeboten. *Der Erlös des Festes ist für einen sozialen Zweck bestimmt.*

- **Fr 09. 06.:** 14.00 Uhr im Pfarrheim **Pfarnachmittag für Jung und Alt:** Unterhaltung und Spiele bei Kaffee und Kuchen

- **Di 13. 06.:** 18.00 Uhr **Fatima-Rosenkranz** in der Blechhammer, anschl. Abendmesse

- **Mi 14. 06.:** 16.00-17.00 Uhr **Rückgabe der Kommunionkleider** bei Frau Johanna Ziegler, Sandfeldstr. 2

- **Do 15. 06.:** 17.30 Uhr in Neuenschwand **Wortgottesdienst für alle Firmlinge** mit Austeilung der Firmscheine und Probe für die Firmung

- **17./18. 06.:** zu den Gottesdiensten in BO und BL kommt P. Francis Binnaka, um sich vor seiner Heimkehr nach Indien zu verabschieden. Die Kollekten werden dann für ihn sein.

- **Mo 19. 06.:** 7.00 Uhr **KDFB-Ausflug** nach **Weihenlinden und Rosenheim** („Auf den Spuren der Rosenheimcops“). Abendessen in Maxrain. Info und Anmeldung bei Frau Johanna Ziegler (Tel. 13 50).

- **Mi 21. 06.:** 9.30 Uhr in Bodenwöhr Spendung der **Firmung** durch H.H. Weihbischof Reinhard Pappenberger

Vergelt's Gott...

... **unseren Erstkommunionkindern** für ihr **Opfer für die Diaspora** in Höhe von **185.- Euro**. Das sind im Durchschnitt 9,73 Euro/Kind

... Frau **Rosemarie Lenz**, die seit Oktober 2017 die **Kirche in Blechhammer gereinigt** hat und nun zum 31. Mai in den Ruhestand geht. Wir wünschen ihr alles Gute und Gottes Segen.

7  
... Frau **Jadranka Poljak** aus Bodenwöhr, die nun ab 01. Juni diese Arbeit übernehmen wird.



**Die schönste und kostbarste Monstranz bist DU. Zeige und lebe die Liebe Jesu anderen Menschen.**

**...wohin ER uns stellt, sollen wir es zeigen: Gott liebt diese Welt.**

*Hochgelobt und gebenedeit sei das Allerheiligste Sakrament des Altars von nun an bis in Ewigkeit.  
Amen.*

8  
**Kath. Pfarramt Bodenwöhr**, Kolpingstr. 2a, 92439 Bodenwöhr, Tel.09434 / 533, Fax 90 14 277  
**Bürostunden Bodenwöhr (Karin Kulzer / Pfr. Trescher):** Mi 9.30-11.00  
**(Inge Aumann / Pfr. Trescher):** Do 15.00-17.00

E-Mail // Pfr. Trescher direkt: [johanntrescher@web.de](mailto:johanntrescher@web.de)

**Kath. Pfarramt Alten-/ Neuenschwand**, Pfarrweg 9, Bodenwöhr, Tel. 09434 / 12 33, Fax 20 08 770  
**Bürostunden Neuenschwand (Ulrike Götz):** Dienstag 17.00-18.00 u. Freitag 8.00-10.00

**Sprechstunden Pfr. Trescher:** Dienstag 17.00-18.00 u. Donnerstag 9.00-10.00

E-Mail: [pfarramt\\_neuenschwand@t-online.de](mailto:pfarramt_neuenschwand@t-online.de)

**Bankverbindungen:**

- **Bodenwöhr: Sparkasse IBAN:** DE63 7505 1040 0000 2005 92, **BIC:** BYLADEM1SAD

- **Blechhammer: Sparkasse IBAN:** DE30 7505 1040 0000 2100 13, **BIC:** BYLADEM1SAD

- **Neuenschwand: Sparkasse IBAN:** DE30 7505 1040 0031 5433 41, **BIC:** BYLADEM1SAD

Homepage: [www.pfarreiengemeinschaft\\_bodenwoehr-alten-und-neuenschwand.de](http://www.pfarreiengemeinschaft_bodenwoehr-alten-und-neuenschwand.de)

Verantwortlich i. S. d. Presserechts: Pfarrer Johann Trescher, Bodenwöhr, Kolpingstr. 2a

**Die Erinnerung ist das einzige Paradies,  
aus dem wir nicht vertrieben werden können.**

**Jean Paul**

**Pfingstkollekte  
am 28. Mai 2023**



Die **Renovabis-Pfingstnovene** mit dem Titel „... das habt ihr mir getan“ zur Thematik „Arbeitsmigration im Osten Europas“ hat der Bischof im Kosovo, Monsignore Dodë Gjergji, geschrieben. In elf Impulsen thematisiert er die Nöte, aber auch die Chancen

für Menschen, die vor der existentiellen Frage „Bleiben oder Gehen?“ stehen.

**Best.-Nr.: 1 811 23 · einzeln**

**Best.-Nr.: 1 810 23 · 5er-Pack · jeweils kostenlos**

Bestellen per ☎ 0241 / 479 86-200 oder

E-Mail: [renovabis@eine-welt-shop.de](mailto:renovabis@eine-welt-shop.de)



Zwei Holzpuzzles in Herzform, beiden fehlt ein Teil, aber nur ein Klötzchen ist übrig – eindringlicher könnte das Aktionsplakat das Leitwort der Renovabis-Pfingstaktion 2023 kaum zeigen: **„Sie fehlen. Immer. Irgendwo. Arbeitsmigration aus Osteuropa“.**

Es geht um Arbeitskräfte, die Deutschland dringend braucht – die aber andererseits in den Herkunftsländern dieser Menschen riesige Lücken in der Wirtschaft hinterlassen.

Und es geht doch um viel mehr als nur um Arbeit: Die Menschen, die ihr Zuhause verlassen, werden in ihren Familien schmerzlich vermisst, von ihren Kindern, ihren Eltern, ihren Freunden – eine Herzensangelegenheit eben.

Unter [www.renovabis.de](http://www.renovabis.de) erfahren Sie mehr über die Projektarbeit mit den Partnern von Renovabis und zur Pfingstaktion.

**Renovabis**  
Solidarisch mit Menschen  
im Osten Europas

Ihre Spende hilft! LIGA Bank eG · IBAN DE24 7509 0300 0002 2117 77  
Pax-Bank eG · IBAN DE17 3706 0193 3008 8880 18